

JUBILÄUMSVERANSTALTUNG

svvor asdpo



10. WISSENSCHAFTLICHE TAGUNG SVVOR 10^{ÈME} COLLOQUE SCIENTIFIQUE ASDPO

GESUNDHEIT AM ARBEITSPLATZ – PRIVATISIERUNG, AUSLAGERUNG UND ORGANISATION DER PERSONALDIENSTE

TRAVAIL ET SANTÉ – PRIVATISATION, EXTERNALISATION ET ORGANISATION DES SERVICES DU PERSONNEL

6. November 2015 / 6 novembre 2015
Universität Freiburg / Université de Fribourg

Die Veranstaltung wird unterstützt durch die
Stämpfli Verlag AG Bern
Le séminaire est soutenu par les
Stämpfli Editions SA Berne

Schweizerische Vereinigung für Verwaltungsorganisationsrecht
www.svvor.ch
Association suisse du droit public de l'organisation
www.asdpo.ch

Tagungsleitung / Présidence
Prof. Dr. Peter Hänni, Universität Freiburg / Université de Fribourg

Referierende / Intervenants

Thomas Brönnimann, Dr. rer. oec., Leiter Personalmanagement,
Die Schweizerische Post
Vincent Grandjean, Chancelier d'Etat, Canton de Vaud
Anna Künzler, Fürsprecherin, Stellvertretende Leiterin Rechtsdienst,
Eidg. Personalamt
Ursula Marti, Dr. iur., Fürsprecherin, Genf
Hans Stöckli, Ständerat
Rudolf Ursprung, Bundesrichter
Hans-Rudolf Wenger, Leiter Bereich Interne Dienste, Bundeskanzlei
Hans-Ulrich Zürcher, Rechtsanwalt, Bern

Allgemeine Informationen / Informations générales

Tagungsort / Lieu

Universität Freiburg Pérolles / Université de Fribourg Pérolles
Boulevard de Pérolles 90, 1700 Freiburg
Saal / Auditoire G120 (1. Stock / 1^{er} étage)

Tagungskosten / Frais d'inscription

- CHF 250.– für Mitglieder / pour les membres
 - CHF 300.– für Nichtmitglieder / pour les participant-e-s non-membres
 - Falls Sie mit der Einschreibung zur Tagung Mitglied werden möchten, erhalten Sie CHF 50.– Reduktion auf den Jahresbeitrag.
L'inscription au colloque vous donne droit à une réduction de CHF 50.– sur la cotisation annuelle si vous devenez membre.
- Abmeldungen innerhalb der Anmeldefrist sind kostenlos.
Bis 10 Tage vor der Veranstaltung werden 50% und anschliessend die gesamte Einschreibgebühr in Rechnung gestellt.
Les désistements avant la fin du délai d'inscription ne seront pas facturés. Jusqu'à 10 jours avant le colloque, la moitié des frais sera facturée. Ensuite, la totalité des frais d'inscription reste due.
- Die Anmeldebestätigung erfolgt per E-Mail. Weitere Informationen erhalten Sie vor der Tagung.
La confirmation d'inscription se fera par E-mail. Vous recevrez des informations complémentaires avant la manifestation.

Anmeldeschluss / Délai d'inscription

16. Oktober 2015 / 16 octobre 2015

Auskünfte / Informations

Riccarda Melchior, Institut für Föderalismus,
Av. Beauregard 1, 1700 Freiburg / Fribourg
Tel. / Tél. 026 300 81 41
E-Mail: riccarda.melchior@unifr.ch



Stämpfli
Verlag AG Bern

UNI
FR
UNIVERSITÉ DE FRIBOURG
UNIVERSITÄT FREIBURG

Bitte
frankieren

Universität Freiburg
Institut für Föderalismus
Riccarda Melchior
Av. Beauregard 1
CH-1700 Freiburg



Stämpfli
Verlag AG Bern

UNI
FR
UNIVERSITÉ DE FRIBOURG
UNIVERSITÄT FREIBURG

Übersicht / Résumé

Gesundheit am Arbeitsplatz ist in letzter Zeit immer häufiger zu einem wichtigen Thema der Personalämter auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene geworden. An der Tagung wird zum einen den Ursachen auf den Grund gegangen, zum anderen die Möglichkeiten staatlicher Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber bei der Auseinandersetzung mit diesem Phänomen aufgezeigt.

In einem zweiten Themenblock geht es um Fragen der Privatisierung staatlicher Aufgaben, um Auslagerungen sowie um das Verhältnis zwischen Führungsfunktionen in der Linie und den Aufgaben zentraler Einheiten wie namentlich der Personalämter.

Mit der Tagung 2015 feiern wir das 10-jährige Jubiläum sowohl der SVVOR als auch des jährlichen Kolloquiums. Dies ist für uns ein Anlass, die Veranstaltung mit einem prominent besetzten Podium abzuschliessen, wo die Teilnehmenden zur künftigen Entwicklung des öffentlichen Dienstrechts Stellung beziehen werden.

Die Veranstaltung richtet sich an Juristinnen und Juristen aus dem Bereich öffentlicher Verwaltungen und Unternehmen auf Bundes-, Kantons- und Gemeindeebene, an Personalverantwortliche aller Stufen, an Gewerkschafterinnen und Gewerkschafter sowie an Anwältinnen und Anwälte.

Wir freuen uns, Sie zahlreich an unserer Tagung begrüssen zu dürfen.

Prof. Dr. Peter Hänni, Präsident SVVOR

La protection de la santé sur le lieu de travail est un thème qui n'a cessé de prendre de l'ampleur au cours des dernières années, dans les offices du personnel de la Confédération, des cantons et des communes. Le colloque touche d'un côté la recherche des causes et de l'autre la possibilité donnée aux pouvoirs publics de se confronter à ce phénomène.

Le second bloc thématique traite des questions liées à la privatisation de tâches publiques, à leur externalisation ainsi qu'aux relations entre le transfert de fonctions dirigeantes qui en résulte et les tâches réservées aux entités administratives centrales.

Le colloque scientifique 2015 marque le 10^{ème} anniversaire aussi bien de l'ASDPO que de ses colloques annuels. Ce sera l'occasion de conclure la manifestation par une table ronde à laquelle seront conviées d'éminentes personnalités, ce qui permettra aux participants de se positionner quant au développement futur du service public.

La manifestation s'adresse aux juristes actifs dans l'administration publique ou dans les entreprises publiques de la Confédération, des cantons et des communes, aux responsables des ressources humaines de tous les niveaux, aux syndicats ainsi qu'aux avocat-e-s. Nous nous réjouissons de vous rencontrer en nombre le jour du colloque.

Prof. Dr. Peter Hänni, président ASDPO

10.00–10.30

Programm / Programme

Jahresversammlung der SVVOR / *Assemblée générale de l'ASDPO*

10.30–10.40

Begrüssung und Einleitung / *Bienvenue et Introduction*

I. Gesundheitsschutz am Arbeitsplatz / *Emploi et santé*

10.40–11.25

Gesundheitsspezifische Fragestellungen am Arbeitsplatz – eine Auslegeordnung aus der Sicht der Arbeitgeberin

Referentin: Frau Anna Künzler, Fürsprecherin

11.25–12.10

Erkrankung von Mitarbeitenden – Wahrnehmung seiner Fürsorgepflicht durch den Arbeitgeber

Referent: Dr. iur. Hans-Ulrich Zürcher, Rechtsanwalt

12.10–12.55

Protection de l'employé(e) par l'employeur: L'exemple du Canton de Genève

Referentin: Dr. iur. Ursula Marti, Fürsprecherin

12.55–14.00

Mittagessen / *Repas de midi*

II. Privatisierung, Auslagerung und Organisation der Personalführung / *Privatisation, externalisation et organisation des services du personnel*

14.00–14.45

Probleme bei Privatisierungen und Auslagerungen: Wie wirkt sich der Wettbewerbsdruck auf das Personal aus?

Referent: Dr. Thomas Brönnimann

14.45–15.30

Moins de privatisations, moins d'externalisations, moins de mandat d'experts: Est-ce qu'il faut faire marche arrière?

Intervenant: Vincent Grandjean

15.30–16.15

Zusammenspiel von Führung und Personaldienst – Verantwortlichkeiten, Aufgaben und Probleme

Referent: Hans-Rudolf Wenger, Leiter Interne Dienste, Bundeskanzlei

16.15–17.00

III. 10 Jahre SVVOR: Podiumsdiskussion / *10 ans ASDPO: Table ronde*

Öffentliches Dienstrecht quo vadis? / Quo vadis fonction publique?

Teilnehmer: Hans Stöckli, Ständerat (Fürsprecher, alt-Stadtpräsident von Biel); Dr. Hans-Ulrich Zürcher, Rechtsanwalt (ehemaliger Personalchef des Kantons Bern); Hans-Rudolf Wenger, Leiter Interne Dienste Bundeskanzlei; Rudolf Ursprung, Bundesrichter; Vincent Grandjean, Chancelier d'Etat (VD)

17.00

Schluss der Tagung / *Fin du colloque*
Aperitif / *Apéritif*

Die angegebenen Zeiten beinhalten den Referatsteil (30 Min.) sowie Fragen und Diskussion (15 Min.). /

L'horaire indiqué comprend chaque fois l'exposé de l'intervenant-e (30 min.) ainsi que les éventuelles questions et une discussion (15 min.).

Anmeldung / Formulaire d'inscription

Ich nehme an der Wissenschaftlichen Tagung «Gesundheit am Arbeitsplatz» vom 6. November 2015 in Freiburg teil.

Ich bin Mitglied der SVVOR Ich trete der SVVOR bei Ich trete der SVVOR nicht bei

Je participe au colloque scientifique «**Travail et santé**» qui aura lieu le 6 novembre 2015 à Fribourg.

Je suis membre de l'ASDPO J'adhère à l'ASDPO Je n'adhère pas à l'ASDPO

Name / Nom:

Vorname / Prénom:

Stellung – Institution / Fonction – Institution:

Adresse:

Tel. / Tél. – E-Mail:

Datum / Date – Unterschrift / Signature:

Bis zum 16. 10. 2015 zurücksenden / A renvoyer avant le 16. 10. 2015